

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
Генеральная Ассамблея
СОРОК ШЕСТАЯ СЕССИЯ
Официальные отчеты

ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
61-е заседание,
состоявшееся
в понедельник,
16 марта 1992 года,
в 10 ч. 00 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 61-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н МУНТАССЕР (Ливийская Арабская Джамахирия)

**Председатель Консультативного комитета по административным
и бюджетным вопросам:** г-н МСЕЛЛЕ

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 149 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ФИНАНСИРОВАНИЕ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
ОХРАНЕ

В настоящем отчете могут быть допущены неточности.
Поправки по этому отчету можно направлять только одному из членов Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.
В течение одной недели после завершения работы Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам
United Nations Secretariat Library Section, Room DC2-200, United Nations Plaza,
New York, New York 10017, United States of America.

Поправки будут приниматься во внимание только в том случае, если они будут представлены в письменном виде.

Distr. GENERAL
A/C.5/46/SR.61
24 March 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Заседание открывается в 10 ч. 35 м.

ПУНКТ 149 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ФИНАНСИРОВАНИЕ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОХРАНЕ (A/46/236/Add.1, A/46/893)

1. Г-н ТОРНБЕРГ (заместитель Генерального секретаря по вопросам администрации и управления), представляя доклад Генерального секретаря о финансировании Сил Организации Объединенных Наций по охране в Югославии (СООНО) (A/46/236/Add.1), говорит, что с разделе I этого доклада описываются события, предшествовавшие принятию решения о развертывании сил по охране в Югославии. В разделе II указываются первоначальные меры, принятые Генеральным секретарем для незамедлительного выполнения этого решения. Смета расходов СООНО, приведенная в развернутом виде в приложениях I и II, составляет 616 280 000 долл. США на период с 12 января 1992 года по 14 апреля 1993 года, и в ней учитываются добровольные взносы натурой, предоставленные страной пребывания. В пункте 14 Генеральный секретарь обращается с призывом о внесении добровольных взносов в поддержку развертывания и продолжения операций СООНО.

2. Следует надеяться, что рекомендуемых ассигнований в размере 250 млн. долл. США для покрытия расходов СООНО в период по октябрь 1992 года включительно будет достаточно как для первоначального обустройства, так и для содержания Сил в течение первых шести месяцев операции. Если потребуются дополнительные средства, то этот вопрос будет необходимо вновь передать на рассмотрение Консультативного комитета и Генеральной Ассамблеи.

3. С 1988 года взносы на проведение новых операций по поддержанию мира предоставлялись следующим образом: спустя три месяца после рассылки государствам-членам писем с указанием начисленных взносов поступало в среднем 36 процентов взносов, а спустя шесть месяцев - лишь 53 процента. Успешное проведение операций по поддержанию мира в значительной мере зависит от поддержки со стороны государств-членов. Он заверяет собравшихся в том, что Секретариат сделает все от него зависящее для максимально эффективного выполнения этой важной задачи.

4. Г-н МСЕЛЛЕ (Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам), представляя доклад Консультативного комитета (A/46/893), говорит, что, согласно первоначальным предложениям Генерального секретаря, в состав СООНО должны входить 10 400 человек из состава воинского контингента, 2740 военнослужащих подразделений материально-технического обеспечения, 100 военных наблюдателей и 528 наблюдателей гражданской полиции. Для гражданского персонала утверждено 542 должности, включая 61 сотрудника категории специалистов, 60 сотрудников местного разряда, 149 сотрудников категории общего обслуживания и 272 местных сотрудника. Общий объем первоначальной сметы расходов составляет 620,7 млн. долл. США брутто, или 616,3 млн. долл. США нетто. Смета расходов для миссии офицеров связи на период с 12 января по 14 апреля 1992 года составляет 4,8 млн. долл. США брутто; для передовой группы в составе 431 военнослужащего и гражданского служащего на период с 1 марта по 14 апреля 1992 года - 4,6 млн. долл. США брутто; для Сил в целом на 12-месячный период (15 апреля 1992 года - 14 апреля 1993 года) - 611 268 000 долл. США брутто.

5. Консультативный комитет провел специальную сессию для подробного анализа сметы расходов Сил. В своих докладах Генеральный секретарь подчеркивал, что развертывание Сил является неотложной задачей, и указывал, что в соответствии с резолюцией 743 (1992) он намерен представить доклад Совету Безопасности до полного развертывания Сил.
6. Консультативный комитет указал на ряд неопределенных моментов, касающихся сметы и тех предположений, на которых она основана. Например, Комитет был проинформирован о возникновении некоторой задержки с развертыванием передовой группы, и предполагается, что поэтапное развертывание всего контингента Сил не будет завершено до конца апреля 1992 года. Он указал на многие статьи расходов, по которым может быть обеспечена экономия средств, включая такие статьи, как проживание, транспортное обслуживание, связь и воздушные перевозки, а также численность гражданского персонала. К примеру, первоначальные ассигнования в размере 122 млн. долл. США на аренду, содержание и приобретение помещений основаны на предположениях, которые могут измениться по мере накопления опыта в развертывании и расквартировании контингента Сил на местах. Кроме того, размер этих ассигнований может претерпеть существенные изменения после того, как все взносы сторон в районе операций и добровольные взносы из других источников будут полностью проверены, оценены и учтены в смете расходов.
7. Генеральный секретарь просил на данном этапе распределить и начислить государствам-членам взносы в размере половины суммы расходов СООНО. Внимательно рассмотрев данный вопрос, Консультативный комитет постановил рекомендовать распределить между государствами-членами и начислить им сумму в размере 250 млн. долл. США нетто. Комитет считает, однако, что любого финансового разрешения, которое будет дано Генеральному секретарю, должно быть достаточно для того, чтобы он приобрел необходимый опыт и представил доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии. Поэтому в пункте 30 своего доклада Консультативный комитет высказывает мнение о том, что сумма в размере 250 млн. долл. США будет достаточной до представления Генеральным секретарем информации о таких дополнительных потребностях, которые, возможно, возникнут в отношении периода после октября 1992 года. Этот доклад должен быть представлен Генеральным секретарем до начала сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи и должен содержать подробную информацию о деятельности СООНО вплоть до указанного срока.
8. Административные и финансовые последствия мер, которые может принять Совет Безопасности в отношении плана по поддержанию мира, предусмотренного в его резолюции 743 (1992), могут быть отражены в докладе Генерального секретаря, который будет представлен им Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии, или, если это необходимо, доведены до сведения Консультативного комитета и Генеральной Ассамблеи до полного развертывания Сил.
9. Наконец, Консультативный комитет высказал ряд замечаний и рекомендаций относительно прозрачности сметы расходов на операции по поддержанию мира и просил в полной мере учитывать соображения Комитета в будущих докладах Генерального секретаря.

10. Г-н СИДОВИЧ (Югославия) с удовлетворением отмечает решимость Совета Безопасности сохранить в силе договоренности о прекращении огня в Югославии и создать необходимые условия для переговоров между сторонами в целях достижения всеобъемлющего политического урегулирования. Силы Организации Объединенных Наций развертываются по просьбе и с согласия всех югославских сторон, и они готовы принять посильное участие в покрытии расходов на проведение операции. Югославское правительство уже выступило с некоторыми конкретными предложениями, упоминаемыми в приложении к докладу Генерального секретаря.
11. Он указывает на обеспокоенность Консультативного комитета проблемой расходов на операции по разминированию. Генеральный секретарь специально упомянул об обязательстве всех югославских сторон разминировать территорию после их ухода из районов, охраняемых Силами Организации Объединенных Наций. Его правительство полностью разделяет обеспокоенность Секретариата безопасностью этой операции и в связи с этим считает, что по соображениям безопасности расходы на разминирование должны быть включены в смету.
12. Для того чтобы договоренность о прекращении огня, достигнутая в Сараево 2 января 1992 года, оставалась в силе и играла все более важную роль как необходимое условие для возобновления политического диалога, развертывание Сил Организации Объединенных Наций необходимо осуществить полностью и в безотлагательном порядке. Он призывает Комитет принять положительное решение в отношении этой меры.
13. Г-н ИНОМАТА (Япония) подчеркивает важность тщательного анализа бюджетных и технических аспектов столь крупной операции по поддержанию мира, особенно на начальных этапах ее проведения. Его делегация согласна с рекомендациями Консультативного комитета в отношении статей, расходы по которым могут быть сокращены, и с его толкованием тех частей соответствующих резолюций Совета Безопасности, в которых идет речь об организационных аспектах бюджета операции.
14. Рекомендации Консультативного комитета, содержащиеся в пункте 30 его доклада (A/46/893), были сформулированы после того, как Комитет тщательно взвесил мнения, высказанные его членами; они служат подходящей отправной точкой для проведения дальнейших консультаций по общим ассигнованиям, выделяемым на эту операцию.

Заседание закрывается в 11 ч. 05 м.